

Verantwortl. Redakteur: A. D. Köhler in Stettin.  
Verleger und Drucker: A. Graumann in Stettin, Kirchplatz 3-4.

Bezugspreis:  
in Stettin monatlich 50 Pf., mit Botenlohn 70 Pf.,  
in Deutschland vierteljährlich 1 Mk. 50 Pf., mit Botenlohn 2 Mk.

Anzeigen: die Kleinzeile oder deren Raum im Morgenblatt  
15 Pf., im Abendblatt und Reklamen 30 Pf.

Abonnements-Einladung.

Unsere geehrten Leser, namentlich die auswärtigen, bitten wir, das Abonnement auf unsere Zeitung recht bald erneuern zu wollen, damit ihnen dieselbe ohne Unterbrechung zugeht und wir sogleich die Stärke der Auflage feststellen können. Die reichhaltige Fülle des Materials, welches wir aus den politischen Tagesereignissen, aus den Kammer- und Reichstags-Verichten, aus den lokalen und provinziellen Begebenheiten darbieten, die Schnelligkeit unserer Telegraphischen Depeschen (auch über den Schiffverkehrsverkehr) und anderen Nachrichten, für deren schnellste Uebermittlung wir ein eigenes Bureau in Berlin errichtet haben, ist so bekannt, daß wir es uns vertragen können, zur Empfehlung unserer Zeitung irgend etwas zuzufügen. Ebenso werden wir auch ferner für ein interessantes und spannendes Feuilleton Sorge tragen.

Der Preis der täglich zweimal erscheinenden Stettiner Zeitung beträgt in Deutschland auf allen Postanstalten vierteljährlich nur 1,50 Mark, in Stettin in der Expedition monatlich 50 Pfennige, mit Bringerlohn 70 Pfennige.

Die Stettiner Zeitung ist daher die billigste politische Zeitung, welche täglich zweimal und in einem so großen Formate erscheint und den Lesern eine solche von keinem andern hiesigen Blatt auch nur annähernd erreichte Fülle von Nachrichten bringt. Wir weisen auch noch besonders darauf hin, daß unsere Stettiner Zeitung die Nachrichten über die Berliner und hiesige Getreide-, Waaren- und Fondsbörse bereits im Abendblatt des gleichen Tages veröffentlicht und diese Nachrichten daher den hiesigen und auswärtigen Interessenten auf das allerschnellste übermittelt.

Die Redaktion.

E. L. Berlin, 14. Dezember.

Deutscher Reichstag.

10. Plenarsitzung vom 14. Dezember, 1 Uhr.

Am Bundesratsvorsitz: Reichskanzler Fürst Hohenlohe, Graf Posadowsky, von Goltz, von Bülow u. A.

Zunächst wird in dritter Beratung das internationale Abkommen über einige Fragen des internationalen Privatrechts in dritter Lesung definitiv genehmigt.

Sodann wird die erste Lesung des Etats fortgesetzt.

Abg. Richter (f. l. B.): Herr Reichsminister hat behauptet, daß unter Caprioli das Ansehen des Reichs gestiegen sei. Ich verstehe nicht, weshalb darauf keine Antwort vom Bundesratsvorsitz erfolgt. Welches Hallo! würde sich ergeben, wenn Bebel oder Richter oder ich uns erlaubt hätten, so über die Vera Caprioli zu reden. Graf Caprioli ist zu vornehm, um auf solche Angriffe zu antworten. Redner erinnert jedoch an die bleibenden historischen Verdienste Capriolis, den Abschluß der Handelsverträge. Verdienste, die auch von höchster Stelle anerkannt worden seien. (Auf rechts: wir haben dagegen gestimmt.) Graf Caprioli ist nicht unser Parteimann, aber wir sind gerecht gegen ihn, und wir haben die Hoffnung, daß auch die gegenwärtige Regierung seine rettende Tat, sein weitgeschichtiges Werk nicht werde in Trümmer zerfallen lassen. Redner kommt jedoch auf die Frage der Zolltarifverträge zu sprechen, auf den Fall eines westpreussischen Schiffbauindustriellen Bezug nehmend, der seit 1887 noch nicht zu seinem Rechte gekommen sei, und dem endlich sein Recht werden müsse. Was die Finanzreform anlangt, so werden wir an der clausula Francenstein festhalten, so lange nicht ein anderer konstitutioneller Ersatz dafür uns gegeben wird. In den Streit, ob wir jetzt eine günstige oder weniger günstige Finanzlage haben, will ich mich nicht mischen. Sie wissen ja, wie sogar Bilder darüber verbreitet worden sind, je nach den Absichten. Braucht man Geld für Militärszwecke, ist die Finanzlage immer günstig, dagegen ungünstig, wenn es sich um von uns geforderte Kulturaufgaben handelt. Jedenfalls bin ich mit dem Herrn Dr. Lieber darin einig, daß wir Garantien dafür haben müssen, daß, wenn später doch neue Steuern nötig werden sollten, nicht etwa die schwächeren Schulklassen belastet werden. Die verlaufenden Erklärungen des Grafen Posadowsky über die Handelsverträge haben mich nicht gerade beruhigt, am allerwenigsten bezüglich der Getreidezölle. Ich befürchte, daß die Regierung nur allzu geneigt ist, den Agrariern nachzugeben. In den Personen, welche jetzt den vorbereitenden wirtschaftlichen Ausschuss bilden, können wir auf keinen Fall eine sachgemäße Vertretung aller Interessen der Bevölkerung erblicken, es fehlt vor allem eine Vertretung der Interessen der Konjunktur. Die Thatsache steht doch noch einmal fest: die Landwirtschaft hat es nicht leisten können, die gesamte deutsche Bevölkerung zu ernähren, wie oft dies auch die Agrarier vorausgesetzt haben. Schlechte Propheten sind sie ja immer gewesen. So auch in der Frage des Dimetallismus! Trotz aller üblen Erfahrungen — jetzt bringt ja sogar Ausland von Zinn ab — pflanzte Herr Kardoff gestern wieder am Grabe des Dimetallismus die Fahne der Hoffnung auf.

Auch gegen die Reichsbank kämpft er wieder, obwohl diese mit ihrer Bankpolitik durchaus Recht hat. Warten wir ruhig den Gesetzentwurf, den Herr von Kardoff uns ankündigt, ab. Weiter geht Redner auf die Zuckerteuerfrage ein, sowie auf die des Vereinsrechts. Gott sei Dank ist der preussische Gesetzentwurf nicht angenommen worden. Jedenfalls muß diese Frage geregelt werden; der Reichskanzler hat sein Wort dafür eingelegt. Warum zögern Sie, endlich das vom Reichstag angenommene Notvereinsgesetz anzunehmen? Zu meiner Freude habe ich gesehen, daß die Regierung in Bayern bereit ist, das Vereinsverbot aufzuheben. Wenn aber im Bundesrat Preußen und Bayern Hand in Hand gehen, — was zögern Sie denn dann noch? Herrn Bebel pflichte ich darin bei, daß Preußen verpflichtet ist, mehr für die Schulen einzutreten. Die Sozialdemokraten werden hiernach wohl einsehen, daß die Landtagswahlen nicht so unwichtig sind. Wenn die Sozialdemokraten am Abend wären, würden sie auch über die Fichtenfrage ganz anders denken. Ich will über das Marinegesetz heute nicht eingehend sprechen, muß aber doch sagen, daß ich im Großen und Ganzen mit der Richtung, welche diese Vorlage einschlägt, einverstanden bin. Wenn Frankreich, Rußland und auch Staaten 2. und 3. Ranges fortgesetzt Panzerschiffe bauen, wie könnte Deutschland es verantworten, wenn es im Hinterzettel bleibt. Die Frage der Schlachtschiffe ist auch eine Frage der Vertheilung unserer Kräfte, denn — den Kriegsminister in Ehren — aber unsere Küstenbefestigungen sind nicht im Stande, dem Ansturm feindlicher Schiffe zu begegnen. Redner erinnert daran, wie früher die Konventionen und die Regierung sich gänzlich so freundlich zu den Panzerschiffen gestellt hätten. Habe doch Graf Herbert Bismarck hier einmal gesagt: „nebenbei bemerkt, ist die Panzerflotte der Herren Nichter und Richter für Panzerschiffe nicht gerade außerordentlich wohlfeil.“ Stolz sei es damals gewesen, der ungeachtet aller mächtigen Einflüsse von oben die Notwendigkeit der großen Panzerschiffe für die Küstenverteidigung unbezweifelbar betont habe. Daß das Notwendige geschehen müsse, sei ja auch von Auer und Bebel anerkannt, indem Auer auf dem letzten Parteitag unter Berufung auf Bebel gemeint habe: wenn wir schon einmal Militärs haben, so müssen wir auch dafür sorgen, daß unsere Waffen nicht schlechter sind als die des Auslandes! Redner wendet sich dann noch zu den Bemerkungen Leipziger über den Bauernverein Nordost. Die Herren rechts, die Großgrundbesitzer, sind in dem Kampf, den wir mit ihnen führen, jetzt schon auf der Retirade. (Stürmische Heiterkeit.) Fürst Hohenlohe, der ja selber einer der größten Grundbesitzer ist, hat Ihnen ja auch schon Dinge gesagt, die Sie, wenn wir sie sagen, als Ausgeburt des Hasses gegen die Landwirtschaft zu bezeichnen pflegen. Der Herr Reichskanzler hat Ihnen anläßlich des Antrages Rantz gesagt: von den 19 Millionen Landwirtschaften haben mindestens 15 Millionen kein Interesse an den Kornzöllen. Die Landräthe, die in ihren Kreisblättern so viel agrarische Aufstellungen zur Kenntnis der Bauern bringen, sollten doch wenigstens aus solche Äußerungen des Reichskanzlers ihren Bauern mittheilen. Möge der Reichskanzler hierfür sorgen. Redner schließt jedoch das Vorgehen des Landrats v. Puttkamer in Stolp gegen Versammlungen des Vereins Nordost; wie der Landrat sogar den Reichstag verunglimpft. Wenn sich so etwas ein Beamter herausnehme und Herr v. d. Rade im Abgeordnetenhaus nur eine schwächliche Erklärung dazu abgebe, so werde sich hoffentlich der Reichskanzler nicht damit begnügen. Es bedürfe angelegentlich solcher Vorkommnisse einer wirklichen Minister- und Beamten-Verantwortlichkeit. Hierauf möge der Reichskanzler, der ja zugleich preussischer Ministerpräsident sei, sein Augenmerk richten. Denn die Unzufriedenheit im Lande sei groß, namentlich auch, weil der Bund der Landwirtschaft Alles so schwarz schildere. Gegen dessen Behaupten, daß die Sozialdemokratie der reine Waffenkammer sei, Agrarierthum, wie wir es heute haben, wäre freilich nicht möglich, wenn nicht der Liberalismus in sich so gespalten wäre. Sorgen wir dafür — und dieser mein Appell richtet sich nicht nur gegen den Bund der Landwirtschaft, sondern gerade auch an die Liberalen, — sorgen wir dafür, daß dem Staate kein Nachtheil erwächst! (Beifall.)

Kriegsminister von Goltz antwortet auf eine Anfrage des Vorredners, es liegt nicht in der Absicht, nach Ablauf des Dimetallismus die gegenwärtige Zeit der Dienstpflicht zu ändern. Es haben sich keine Erklärungen gezeigt, welche das notwendig machen würden. (Hört! hört!) Es ist mir die Befürchtung entgegengetreten, daß eine Vermehrung der Infanteriebataillone erfolgen solle. Eine solche Absicht liegt nicht vor. Dringendes Bedürfnis ist aber eine anderweitige Organisation der Feldartillerie. Wir scheuen uns nicht, mit einem solchen Vorschlag an Sie zu kommen, da der Reichstag solche technischen Fragen stets ruhig gewährt hat.

Abg. Pasche (nat.-lib.) erwidert dem Abg. Richter, daß die Agrarier nur ihre berechtigten Interessen vertreten. Bebel irre, wenn er von einer Vernachlässigung der Kulturszwecke spreche. Was sollte aus letzteren werden, wenn wir unsere Landesverteidigung vernachlässigen? Auch fallen die Lasten des Militärs durchaus nicht so hauptsächlich den Arbeitern zur Last, wie Bebel behauptet. Fichtenenthastungen sind nicht aus Interesse, sondern aus innerer Ueberzeugung. Auch weiter potentiell Redner vornehmlich gegen die Bebel'schen Äußerungen. Ohne Arbeiterhände gebe es freilich keine Industrie, aber für sein Kapital und seine Intelligenz, welche die Arbeitskraft an die richtige Stelle bringe, dürfe der Arbeiter nicht mit Recht einen Unternehmervorteil beanspruchen. Auf der linken Seite man von Fischen der agrarischen Gesetze. Mit Unrecht. Mit dem Verbot des Getreideimportes sei der Landwirth ganz ganz zufriedenstellend. Die Klage der Landwirthe über Mangel an Arbeitern sei eine durchaus begründete. Nur des Vermögens halber zögen die Mädchen in die Städte. Daß die Sozialreform nicht stöcke, wünschten auch seine Freunde, aber der Fortgang müsse ein ruhiger sein. Herrn v. Ziembovski-Pomian antwortete: Fehler können ja seitens der Behörden vor-

kommen, aber daß verfassungsmäßige Rechte mit Füßen getreten würden, sei eine Liebertreibung. Weiter tritt Redner dem Verlangen nach Doppelwährung entgegen, um alsdann, zum Stat übergehend, diejenige Finanzreform für eine gesunde zu erklären, die, wie das frühere Projekt der Reichsregierung, eine reinliche Scheidung zwischen Reichs- und einzelstaatlichen Finanzen ins Auge fasse. Für erwünscht halte er es, wenn die Deeresverwaltung bei der Ernährung der Soldaten dem Jücker einen größeren Platz einräumen wolle. Bedenken erregte seinen Freunden das Experimentieren mit den Formen der Gefächtsche, Kornriser, Patronenfachen. Wenn jetzt für die Umarbeitung von Riesenbeständen Millionen erforderlich würden, so werde die Kommission dies sorgfältig zu prüfen haben. Auf die Handelsvertragsfrage zurückkommend, bittet Redner die Regierung, bei den Vereinigten Staaten darauf zu drängen, daß daselbst unsere Zuckereinfuhr entsprechend günstiger behandelt werde, als die der anderen Staaten, welche höhere Ausfuhrprämien zahlten, als wir, wenigstens allerdings in Gestalt indirekter Prämien. Auf eine Anfrage des Redners bemerkt

Staatssekretär Graf Posadowsky: Der Herr Vorredner hat gefragt, wie es mit den Vertragsverhandlungen mit England und Amerika stehe? Die Grundlage für diese Verhandlungen ist von dem Herrn Reichskanzler festgestellt worden. Jetzt ist die Sache zur weiteren Erledigung an das Auswärtige Amt gegangen, sie befindet sich also in einem Stadium, welches weitere Mittheilungen darüber hier einstweilen nicht gestattet. Der Staatssekretär rechtfertigt jedoch die Zusammenfassung des wirtschaftlichen Auswärtigen, als eines Gremiums von Sachverständigen zur Auskunfterteilung über Produktionsverhältnisse behufs Aufstellung des neuen Zolltarifs, der für den Abschluß der neuen Handelsverträge unbedingte Voraussetzung sei. Denn der jetzige Zolltarif sei veraltet. Selbstverständlich würden später auch noch andere Sachverständige, sogar Handwerker, vielleicht auch Arbeiter gefragt werden, aber diese doch nur über Einzelheiten, z. B. Produktionskosten, aber nicht über Fragen des internationalen Verkehrs. Einstweilen komme es auf Informationen allgemeiner Natur an. Wenn man den Vorwurf erhoben habe, daß so viel Landwirthe in den Auswärtigen berufen seien, so verweise er auf die gegenwärtige mächtige landwirtschaftliche Bewegung und auf das Sprichwort: wo Rauch ist, ist auch Feuer! Und da müsse doch geprüft werden, welche Forderungen der Landwirtschaft berechtigt und mit berechtigten Forderungen von Industrie und Handel verträglich seien. Und insoweit sich die Berechtigung dazu herausstelle, werde man nicht umhin können, der Landwirtschaft eine höheren Schatz zu gewähren. (Beifall bei Reichsrechts.) Weiter stellt Redner noch in Abrede, daß sein Amtsnachfolger Thielmann das jetzige Zuckergesetz einfach über Bord geworfen habe. Das Gesetz sei gegeben gewesen, aber nach wie vor werde sich die Regierung freuen, wenn das Ziel der Abschaffung der Ausfuhrprämien erreicht werde.

Abg. Zimmermann (Antifemist): Für den Abschluß eines Handelsvertrages ist ein autonomer Zolltarif eine notwendige Vorbedingung. Seit Abschluß der Handelsverträge hat sich unsere Handelsbilanz mit Amerika und Rußland nicht unerheblich verschlechtert. Wenn Herr Bebel für die Ueberwindung der heimischen Schutzzölle eintritt, so befindet er sich im Widerspruch mit anderen seiner Gesinnungsgenossen, welche hierin lediglich eine Gelegenheit zur Proletarisierung zahlreicher Bauern erblicken. Der Vorwurf Bebel's, daß die Bädermeister durch fiskalische Angaben gegenüber den Behörden die Bäderverordnung zu umgehen suchen, muß zurückgewiesen werden. Was würde Herr Bebel dazu sagen, wenn wir von fiskalischen Angaben der Bädergesellen reden wollten. Jedenfalls beweisen die geringen Erfolge sozialdemokratischer Genossenschaftsbetriebe, daß die Bädermeister ihr Geschäft besser verstehen, als die Genossen. Von den militärischen Garnison-Bädereien und Schlachtereien könnte auch mehr Rücksicht auf die Interessen des Handwerks genommen werden. Entschieden zu verwerfen ist es, daß von Militärbehörden bestimmte Firmen empfohlen werden an die Kantinenpächter, wie dies kürzlich noch mit einer Firma geschehen ist, an deren Spitze ein General A. D. steht. Redner wendet sich dann einer Schilderung der semitischen Gefahren zu, die sich darin zeigen, daß die Zunahme der Juden in den Städten doppelt so groß ist, als auf dem Lande, was beweist, daß die Juden sich produktiver Arbeit nicht zuwenden. Man sollte durch behördliche Verordnung dafür sorgen, daß die Juden vom Bekraut an christlichen Schulen und von den Kassenarztsstellen ferngehalten werden. — Für die Erhebung der Repräsentationsgelder der Spitzen der Reichsbehörden haben wir weniger Reue, als für die Erhöhung der Unterbeamten-Gehälter, zumal man sich nicht entziehen kann, den Reichstagsabgeordneten Dächern zu zahlen. Mit der Forderung um Maßregeln gegen die Gefährdung des Petrolenhandels kommen die Nationalliberalen entschieden spät. Wir sind bereit, ihnen zu helfen; vielleicht wäre es gut, ein Gesetz gegen den Waarenverkehr auszuarbeiten bei dieser Gelegenheit. Werden neue Steuern notwendig, so werden wir nur direkte Steuern bewilligen; für weitere indirekte Besteuerungen sind wir nicht zu haben. Gegen eine Deduktion der Marinekosten durch eine Vermögens- und Reichsrentenkommission haben wir nichts einzuwenden. Unsere Stellung zu den deutschen Stammesbrüdern außerhalb der Reichsgrenzen ist bisher von keinem Redner erörtert. Aber wir können es nicht verhehlen, daß man uns nicht gestatten will, unserer Sympathie Ausdruck zu geben für diejenigen, die wegen ihrer deutschen Mutterprache in Bedrängnis sind. Können wir auch nicht Alles billigen, was im österreichischen Parlament von den deutschen Vertretern vorgekommen ist, so erscheint uns die Sache doch wichtig genug, um sie hier zur Sprache zu bringen. Herr Miquel hat sich früher sehr sympathisch für die Deutschen in Oesterreich ausgesprochen. Jetzt hat man in Berlin mit allen politischen Machtmitteln eine Rundgebung zu Gunsten unserer deutschen Brüder in Oesterreich verhindert. Uns aber verbindet mit unseren deutsch-österreichischen Brüdern das gleiche Gefühl auch dann, wenn es nicht in den Rahmen der hiesigen Politik paßt.

Freiherr Hohenberg (Welfe): Deutsch-österreich befähigte Beamte eingestellt werden. Durch diese Maßregel wird nicht nur die materielle Lage dieser Beamten gesichert, sie erlangen ferner nicht nur die Vorteile des regelmäßigen Aufstiegs im Gehalt, eines sicheren Ruhegehalts und der Pensionen, sondern es ist durchweg damit auch eine Verbesserung ihres derzeitigen Dienstverhältnisses selbst verbunden. Die weiteren Maßnahmen werden einer nahen Zukunft umhelfen zu überlassen sein, als man dabei durch eine schematisierende Behandlung von befriedigten Verhältnissen nicht gelangen kann, vielmehr eine sorgfältige Berücksichtigung der Verhältnisse der tatsächlichen Verhältnisse geboten ist. Zwischen Weichenstellern und Weichenstellern z. B. im Bereiche der Staatsbahnverwaltung ist sowohl in Bezug auf die Schwierigkeit und Verantwortlichkeit des Dienstes als in Bezug auf die Lebensverhältnisse ein großer Unterschied. Vergleicht man die Stellung eines Weichenstellers in Zentren des rheinisch-westfälischen Industriebezirks etwa auf der Strecke Essen-Langenbrunn, mit der einer solchen z. B. auf der Bahn Schwab-Terespol, so wird man finden, daß der erstere Weichensteller bei ungleich schwererem Dienst mit seinen 1000 Mark Gehalt das Einkommen der meisten industriellen Arbeiter noch nicht erreicht und von vielen derselben weit überholt wird, während der letztere bei vergleichsweise leichterem Dienst der bestbezahlte Einwohner seines Dorfes ist und unter Umständen noch besser gestellt ist als der Lehrer. Mit der Erkenntnis der Verbesserungsbedürftigkeit allein ist daher noch wenig gewonnen, es bedarf vielmehr der sorgfältigen Ueberlegung und Vorbereitung, um zu einer dem Bedürfnis durchweg entsprechenden Regelung der Gehaltsverhältnisse der unteren Beamten der Eisenbahnverwaltung auch wirklich zu gelangen. Diese Vorarbeiten sind in vollem Gange. — Der Kaiser hat wegen Aufhebung der Trauer zu Ehren des verstorbenen Generals der Artillerie zur Disposition v. Bülow folgende Ordre erlassen:

Land habe an Oesterreich nur dann einen zuverlässigen Bundesgenossen, wenn dieses die Rechte aller Unterthanen respektiert. In Oesterreich spiele Ungarn dieselbe Rolle wie Preußen in Deutschland. Seit den besten Festtagen hat sich in unserem Verhältnis eine Aenderung vollzogen, wie die Thatte und Folgen zeigen. Man kann der Regierung nur danken, daß sie landesverrätterische Kundgebungen österreichischer Deutscher bei uns nicht duldet. Redner bedauert das Verhältnis Preußens zu Hamburg. Auch in Hessen und Braunschweig bestche Mißstimmung gegen Preußen, ebenso in Süddeutschland. Die Zustände bedrohen die Einheit des Reiches.

Abg. Freiherr v. Stumm protestiert gegen die Erörterung deutsch-österreichischer Angelegenheiten und führt aus, man könne dem Reichskanzler nicht vorwerfen, sein Versprechen des Vereinsgesetzes nicht eingelöst zu haben. Die Steuergesetzgebung zeige sich befähigt im Bestreben, die Arbeiter zu entlasten.

Staatssekretär v. Bülow erklärt die Verforgnisse Hohenbergs bezüglich des Dreibundes durchaus als unbegründet: es sei bedenklich, innere Verhältnisse fremder Nationen hier zu erörtern.

Sodann verlegt sich das Haus.

Nächste Sitzung morgen 1 Uhr.

Tagesordnung: Die Militärgerichtsordnung (erste Lesung).

Schluß 6 1/2 Uhr.

Gerichtsgesetze.

Im Reichstage sind jetzt die Entwürfe eines Gesetzes, betreffend Änderungen des Gerichtsverfassungsgesetzes und der Strafprozessordnung, sowie eines Gesetzes, betreffend Änderungen der Zivilprozessordnung, und eines zugehörigen Einführungsgesetzes, zugegangen. Wie schon bekannt, sind die vorgeschlagenen Änderungen nirgends von grundlegender Bedeutung. Die „Begründung“ bejaht darüber Folgendes:

Der Art. 1 des Einführungsgesetzes zum Bürgerlichen Gesetzbuch bestimmt, daß das Gesetz gleichzeitig mit einem Gesetze, betreffend Änderungen des Gerichtsverfassungsgesetzes, der Zivilprozessordnung und der Strafprozessordnung, in Kraft tritt. Die vorliegenden Entwürfe sollen zunächst zur Ausführung dieser Bestimmung dienen, so weit sie das Gerichtsverfassungs- und die Zivilprozessordnung zum Gegenstande haben. Der Entwurf eines Gesetzes, betreffend Änderungen des Gerichtsverfassungsgesetzes und der Strafprozessordnung, enthält einige Vorschläge, welche mit dem bürgerlichen Rechte nicht zusammenhängen, aber aus anderen Gründen angebracht erscheinen. Eben so steht der Entwurf eines Gesetzes, betreffend Änderungen der Zivilprozessordnung, im Art. 1 neben dem mit dem bürgerlichen Rechte in unmittelbarer Verbindung stehenden Änderungen noch eine Reihe sonstiger Verbesserungen vor. Hierbei sind indessen im Wesentlichen nur solche Punkte berücksichtigt, in denen eine Reform auf Grund der bisherigen Erfahrungen allgemein als dringend anerkannt wird und ohne Eingriffe in die Grundlagen des Gesetzes, damit aber auch ohne tiefgreifende Erörterungen, für welche die letzte Session der Legislaturperiode ausreichenden Raum nicht darbieten würde, durchgeführt werden kann. Demgemäß hat der Entwurf hauptsächlich solche Änderungen vorgenommen, von denen sich durch Milderung des Formzwanges, durch Abfertigung von Fristen und in gewissem Umfang auch durch Beschränkung der Rechtsmittel eine Vereinfachung und Beschleunigung des Verfahrens, sowie eine Verminderung und Verbilligung der Prozesse erwarten läßt. Bei der Revision des Entwurfs wird das Ziel der Vereinfachung und Beschleunigung des Verfahrens, sowie eine Verminderung und Verbilligung der Prozesse erwarten lassen. Bei der Revision des Entwurfs wird das Ziel der Vereinfachung und Beschleunigung des Verfahrens, sowie eine Verminderung und Verbilligung der Prozesse erwarten lassen.

Die von dem englischen Dampfer „Niger“ gebrachten Erzählungen über die Niedermegung der im Hinterland von Kamerun befindlichen deutschen Strafexpedition sind bereits als falsch bezeichnet worden. Jedoch zeigen — wie dem „Namb. Kor.“ geschrieben wird — die letzten brieflichen Nachrichten aus der Station Solodorf, daß die Schutztruppe diesmal eine ernste und schwierige Aufgabe zu bewältigen hat:

„Eine Logozugsabtheilung von 30 Mann unter Lt. v. Stein ging am 18. August in das Gebiet der auffälligen Banckämme ab. Man glaubte, die Eingeborenen noch durch friedliche Verhandlung zur Ruhe bringen zu können, sah sich aber bald enttäuscht. Am dritten Märztag bekam die Abtheilung von einer 200 Mann starken wohlbewaffneten Horde heftiges Feuer. Der Feind zog sich erst nach 1 1/2 Stunden zum Gefecht zurück und die Truppe erreichte dann am Nachmittag unbedeutend das befreundete Saundgebiet. Dort verweilte Lieutenant v. Stein bis zum 6. September, um von der Saundstation, die selbst mit einigen unruhigen Stämmen zu thun hat, eine Verstärkung von einem weißen Unteroffizier und 20 Mann abzuwarten. Während man bis dahin sich auf die Entsendung von Patronen hatte beschränken müssen, wurde jetzt Sergeant Siebert mit dem Unteroffizier Staat und 40 Mann entsandt, um den Dampf des Feindes zu erkunden und wenn möglich zu nehmen. Der Widerstand erwies sich jedoch härter, als man angenommen hatte; die Abtheilung drang zwar unter fortwährendem Feuerrecht tapfer bis in die Nähe des Lagers der Aufständischen vor, sah sich aber hier einem Haufen von 400 Mann gegenüber, während 200 Mann sich auf der Rückzugstraße zeigten. Da außerdem die Patronen zu Ende gingen, blieb dem Sergeant Siebert nichts weiter übrig, als den Rückzug anzutreten. Sieben Mann waren gefallen. In dem langwierigen Kitzungsgefecht wurde noch ein Mann verloren. Der Feind muß beträchtliche Verluste erlitten haben, verschwand aber erst nach vier Stunden langem Gefecht. Lieutenant von Stein erlitt am dem Verlauf dieser Logozugszuzugung, daß er zu einem durchgreifenden Unternehmen zu schwach war. Er kehrte deshalb nach Solodorf zurück und verständigte durch Sibirten den Chef der Truppe von der Sachlage. Am 19. Oktober traf dann das sofort abgeordnete Expeditionskorps in Solodorf ein, und am 22. rückten drei Offiziere, fünf Unteroffiziere und 135 Mann zur Niederwerfung der Banckämme ab. Ueber den Erfolg des Zuges gegen die wohlbewaffneten und kriegerischen Aufständischen sind noch keine verständlichen Nachrichten eingetroffen.

Im Beginn auf die im Reichsamt des Innern herausgegebene Zusammenstellung des auswärtigen Handels des deutschen Zollgebiets im Hinblick auf die Handelsverträge mit Belgien, Italien, Oesterreich-Ungarn, Rumänien, Rußland, Schweiz und Serbien ist in der Tagespresse bemerkt worden, daß sie die Darstellung des Verkehrs mit den Vereinigten Staaten von Amerika und überhaupt mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll erstellten und überhaup mit allen in Deutschland lediglich die Weichtheilung gebührenden Ländern, darunter auch England, unrichtig dargestellt habe. Diese Bemängelung trifft nicht zu. Die Uebersicht über die Einfuhr in das deutsche Zollgebiet erstreckt sich auf die seit 1892 im Zoll







**Wohnungsgeſuche.**  
Eine Wohnung von 4 Stuben und Mädchen-  
kub. vor dem Berliner Thor oder Neustadt  
um 1. April geſucht. Off. Offerten mit Preis-  
angabe unter **E. H. 1898** in der Exped. d. Blattes  
Kirchplatz 3, erbeiten.

**2—3 Zimmer für eine kleine Familie  
geſucht. Vorſtädte bevorzugt. Off. unter  
H. R. mit Angabe des Miethspreiſes  
und Zahl der Zimmer bei der Expedition  
dieser Zeitung, Kirchplatz 3, einzureichen.**  
Preis. leeres Bordergut. im beſt. Hauſe geſ. Off. m.  
Preis u. **L. R. 631** an die Exped., Kirchplatz 3/4, erb.



# Die Billings.

Originalroman von Felix Roderk.  
(Nachdruck verboten.)

„Ich lehrte geradezu nach Rotterdam zurück,“ fuhr der Seemann fort, „unser Schiff war noch nicht wieder freigegeben und setzte die Fahrt nach Bremen erst nach acht Tagen fort. Hier las ich die Geschichte von dem aufgefundenen Toten und dem Verwundeten und da ließ es mich keine Ruhe mehr, weil mein Schweigen mir wie eine Sünde auf dem Gewissen brannte.“

„Sollten Sie den Mörder wiedererkennen?“ fragte der Affessor unruhig.

„Gewiß, sein Gesicht würde ich unter Tausenden herausfinden.“

„Das wäre vortrefflich, schade, daß sich mit dem Verwundeten noch immer kein Verhör anstellen läßt, wie der Arzt behauptet. — Nun aber, mein Lieber, müssen Sie mich sofort auf's Polizeiamt begleiten, um Ihre Aussage zu Protokoll zu geben und dann machen wir dem Verwundeten einen Besuch.“

Der junge Seemann machte ein Gesicht, als ob ihn ein Schauer ergriffe.

„Na nu,“ rief der Affessor verwundert, „Sie sind doch nicht nervös? Das wäre neu bei einem Seemann.“

„Unfinn! — mir stand nur das Bild des Opfers vor Augen, wie ich's zuletzt gesehen, — und — man ist am Ende auch nur ein Mensch.“

„Gewiß, und deshalb muß Ihnen die Bestrafung des Verbrechens gewissermaßen eine Genugthuung sein. Gehen wir also.“

Die Erscheinung des jungen Seemanns hatte schon vorher die Neugierde der Bewohner erregt, die Begleitung des Polizeiamts aber geradezu Sensation erregt. Natürlich wurde Alles mit der Billings'schen Geschichte in Verbindung ge-

bracht und im Handumdrehen ein neuer Roman erfunden.

Die Fenster klirrten, Köpfe fuhren heraus, man trat vor die Thüren, eine kleine Begleitung, aus Kindern und Befrungen bestehend, folgte den beiden Herren in angemessener Entfernung.

„Meinst du, das Gesicht bringt sie aus dem Häuschen.“

„Ich müßte in diesem Neste nicht einmal begraben sein,“ meinte der Seemann verächtlich.

„Sie sind ins Polizeihaus gegangen,“ schrien dieuben triumphierend.

„Dann wird's wieder Einer sein,“ bemerkte ein Schloffer zu seinem Nachbar, dem Glaser.

„Wer denn, ein Erbe?“

„Ach was, einer von der amerikanischen Bande, er sah ganz danach aus.“

„O nein, Vater!“ rief ein junges Mädchen aus dem offenen Fenster, „der war viel zu hübsch dazu, ein reißender Mensch.“

„So, reizen,“ brummte der Schloffer, „ich muß dich wohl vor dem 16. zu deiner Schwester aufs Land schicken, sonst könnt' man was erleben, ein braunes Spießbuden-Gesicht war's und damit baftal.“

Der junge, so arg verleumdete Mensch stand jetzt vor dem Polizeimeister, der etwas verärgert die Zeugnisaussage, welche der Affessor sofort zu Protokoll nahm, anhörte. Er hatte sich bislang trotz alledem und alledem zu der Ueberzeugung des Billings'schen Petri bekannt, welcher den Verwundeten hartnäckig für den echten Detektiv Billings und den Anderen in Hamburg für einen Betrüger erklärte.

Das selbstständige Vorgehen eines Kollegen und dessen stetige Behauptungen mochten wohl den größten Antheil an seinem Verhalten haben. Er erklärte sich nach Beendigung dieser Aussage, welche der Zeuge selbstverständlich vor Gericht eiblich zu wiederholen habe, noch nicht für überzeugt, da der Verwundete bislang nicht verhört worden —

„Der Schönblinder Wirth hat ihn verlogenshaftig,“ schaltete Erdmann etwas hitzig ein.

„O nein, lieber Affessor, das ist ein Versehen, da er nur die Möglichkeit zugegeben hat, ein bestimmtes Zeugniß aber nicht bestritten konnte.“

„Denn den hier wird ihn aber sicher erkennen,“ rief Erdmann triumphierend.

„Wenn es der von mir bezeichnete Mörder ist, — ganz bestimmt,“ erwiderte der Fremde ohne Zögern.

„Sie erlauben aber, meine Herren,“ setzte er rasch hinzu, „was Sie vom Gericht sprachen, — wäre ich da noch wirklich nothwendig?“

„Unbedingt,“ versetzte der Polizeimeister. „Ihre Gegenwart wird später unerlässlich sein.“

„Ich kann aber nicht willkürlich über meine Zeit verfügen, sondern muß zurück auf mein Schiff.“

„Wohin geht die nächste Fahrt?“

„Nach Dublin, natürlich, zum Vater, das wäre mir noch schöner, hier zurück zu bleiben, die Geschichte könnte Ihnen theuer zu stehen kommen, meine Herren!“

„Gut,“ nahm der Affessor das Wort, „gehen wir also erst ins Hospital, um uns den Mann dort anzusehen, und ist dieser der Mörder, dann werden Sie vom Bürgermeister einfach auf dieses Protokoll vereidigt.“

Der Vorschlag fand den Beifall des Polizeimeisters und so gingen sie mit dem vom Himmel gesendeten Zeugen nach dem außerhalb der Stadt befindlichen Hospital.

Die Erregung der Bewohner wurde durch diese vermehrte Begleitung des Fremden auf's Höchste gesteigert und das Gefolge zum Vorrat der Polizeiherrn immer größer.

Nach dem Hospital — Nun war's richtig, der hübsche Seemann mit den feurigen Augen und den kleinen Fingern sah wie ein verführerisches Märchen aus und war ganz bestimmt ein echter Billings. Wie tief er die Mädchen anfasste und sich über die neugierigen Kleinstädter zu amüsiren

„Ob der Todte wohl sein Bruder sein könnte?“

„Je näher sie dem Hospital kamen, desto ernster wurde das lachende Gesicht, das jetzt sogar einen ängstlich forngewollenen Zug bekam und gealtert schien.“

„Sieh, — guten Morgen, Herr Billings!“ rief der Polizeimeister dem alten Arzt zu, der soeben das Krankenhaus verließ.

„Guten Morgen, meine Herren!“ erwiderte dieser mit einem forngewollenen Blick auf den Fremden, „was in aller Welt führt die hochwichtige Polizei in mein Revier?“

„Wir wollen Ihrem Detektiv Billings einen Besuch abstatten,“ erwiderte der Affessor etwas ironisch.

„In der That?“

„Ja, lieber Billings, im Interesse desselben,“ setzte der Polizeimeister hinzu, „dieser Herr soll seine Persönlichkeit feststellen.“

„Dagegen muß ich protestiren,“ sprach der Billings sehr entschieden, „eine solche Aufregung kann die ganze Heilung in Frage stellen. Warten Sie gefälligst noch vierzehn Tage damit.“

„Lassen Sie sich die Sachlage erklären,“ versetzte der Polizeimeister, „dieser junge Herr ist gekommen, um als Augenzeuge jener unheimlichen Begebenheit auf dem Walde eine ganz bestimmte Aussage zu machen. Da er jedoch keine Zeit zum Warten hat, so ist es nothwendig, daß er sich Ihren Patienten anseht. Für diesen wäre die Sache unter den gegenwärtig obwaltenden Umständen ebenso erwinlich.“

„Von diesem Gesichtspunkte allerdings,“ gab der Billings nachdenklich zu, wobei sein Blick den Seemann unausgesetzt scharf fixirte, so daß dieser, dem es unbehaglich dabei zu werden schien, sich abwandte, „mir will es nicht einleuchten, wie jemand in solchem Gewittersturm, bei dem das Boot fortwährend umhergeschleudert sein muß, einen Menschen deutlich hat erkennen können.“

„Ich hatte ein Fernglas,“ sagte der Fremde,

„Ich trock aufschauend,“ und ein als Seemann darauf geist.“

„Möglich, Sie haben ihn also nicht in der Nähe gesehen?“

„O doch, ganz in der Nähe, ich stand am Berge, wo er den Andern ins Boot nahm. Er erreichte dann schwimmend das Waldbufer. — Ich kann's beschwören, daß der kleine Herr im Boot von dem Anderen gewaltsam in den See geschleudert wurde.“

„Also doch ein Verbrechen,“ senkte der Billings, „nun, meine Herren, wenn die Sache so liegt, dann muß ich mich wohl fügen, aber zugleich auch alle Vorsichtsmahregeln anwenden, um meinen Kranken nicht gefährden zu lassen. Doch muß ich entschieden darauf bestehen, daß nur der Zeuge, und zwar nach mir das Zimmer betritt.“

„Man darf sich den Herrn doch auch mal wieder ansehen, Herr Billings!“ rief der Affessor unwillig.

„Nein, nein, es ist so am besten,“ sprach der Polizeimeister abwehrend, „wir gehen so lange in den Garten.“

Der Billings nickte ihm zu und begab sich mit dem Seemann zu seinem Patienten, den er, wie er ihn verlassen, im Halbschlummer fand. Er sah bleich und hinfallig aus, auch war der Bart etwas gestutzt worden, um die Wunde besser behandeln zu können.

Der alte Arzt trat an sein Bett und betrachtete ihn einen Augenblick, wobei ein Vächeln stolzer Genugthuung sein faltiges Gesicht überflog. Es war ein Triumph ärztlicher Wissenschaft, den dieser verletzte Mann dem Tode abgerungen zu haben. — Und nun die schmächtige Verdächtigung, ihn, den echten Billings, für einen Betrüger und Räuber, wohl gar für einen Mörder zu erklären! Es ist einfach lächerlich.

Er hehrte geräuschlos zu dem Fremden, welcher in einer geöffneten Seitenthür stand, zurück und winkte ihm näher zu kommen.

(Fortsetzung folgt.)

## MORGEN d. 16. Dezbr. u. folgende Tage Ziehung der Grossen Verloosung zu Baden-Baden!

**Loos 1 Mark. Haupttreffer 30,000 Mark insgesamt 2000 Gewinne.**  
Loose à 1 Mark, 11 Loose für 10 Mark (Porto und Liste 20 Pfg. extra) versendet F. A. Schrader, Hannover, Gr. Packhofstr. 29.

**Familien-Anzeigen aus anderen Zeitungen.**  
Geboren: Ein Knabe A. Greifer (Stargard i. Pom.). Ein Mädchen: Otto Füllgel (Gadow a. O.). A. Lieg (W. lin.).  
Verlobt: Frä. Vera Dittich mit Herrn Karl Freide (Eutin). Frä. Elsa Weisner mit dem Second-  
Leutnant in Infanterie-Regiment Nr. 148 Herrn Richard von Heydenreich (Stettin).  
Geboren: Minna Heisler geb. Paul, 52 J. (Stettin). Wilhelmine Wolff geb. Meyer, 71 J. (Stettin).

### Bekanntmachung.

Vorschriften über die Verwendung der Wechselstempelmarken.

- Die den erforderlichen Steuerbetrag darstellenden Marken sind auf der Rückseite der Einkunde und zwar, wenn die Rückseite noch unbeschrieben ist, unmittelbar an einem Rande derselben, andernfalls unmittelbar unter dem letzten Vermerk (Zinsbalken u. s. w.) auf einer mit Buchstaben oder Ziffern nicht beschriebenen oder bedruckten Stelle aufzukleben.
  - Das erste inländische Indossament, welches nach der Raffierung der Stempelmarke auf die Rückseite des Wechsels gelegt wird, bezw. der erste sonstige inländische Vermerk, ist unterhalb der Marke niederzuschreiben, wozuigenfalls die letztere dem Niederschreiber dieses Indossaments, bezw. Vermerks und dessen Nachkommen gegenüber als nicht verwendet gilt. Es dürfen jedoch die Vermerke „ohne Provisi“, „ohne Kosten“ neben der Marke niedergeschrieben werden.
  - Dem inländischen Inhaber, welcher aus Versehen sein Indossament auf den Wechsel gelegt hat, bevor er die Marke aufgeklebt hatte, ist gestattet, vor der Weitergabe des Wechsels unter Durchstreichung dieses Indossaments die Marke unter dem letzten aufzukleben.
  - In jeder einzelnen der aufgeklebten Marken muß das Datum der Vererbung der Marke auf dem Wechsel, und zwar der Tag und das Jahr mit arabischen Ziffern, der Monat mit Buchstaben mittels deutlicher Schriftzeichen, ohne je Natur, Durchstreichung oder Ueberschrift, an der durch den Vordruck bezeichneten Stelle niedergeschrieben werden. Allgemein übliche und verständliche Abkürzungen der Monatsbezeichnung mit Buchstaben sind zulässig (z. B. 7. Sept. 1881, 8. Oktbr. 1882).
  - Bei Ausstellung des Wechsels auf einem gestempelten Blanket kann der an dem vollen gesetzlichen Betrage der Steuer etwa noch fehlende Theil durch vorchriftsmäßig zu verwendende Stempelmarken ergänzt werden.
- Stempelmarken, welche nicht in der vorgeschriebenen Weise verwendet worden sind, werden als nicht verwendet angesehen (§ 14 des Gesetzes).
- Stettin, den 11. Dezember 1897.  
Königliches Haupt-Steuer-Amt II.

### Privat-Kapitalisten

bestellt Probe-Nummern der „Neuen Börsen-Zeitung“, Berlin, Zimmerstrasse 100. Versandt gratis und franco.

**Ein wahrer Schatz**  
für alle durch Jügendliche Verräthungen Erkrankte ist das berühmte Werk:  
**Dr. Retau's Selbstbewahrung**  
81. Aufl. Mit 27 Abbildungen. Preis 3 Mark. Leses es Jeder, der an den Folgen solcher Laster leidet. Tausende verdanken demselben ihre Wiederherstellung. Leipzig, Neumarkt 21, sowie durch jede Buchhandlung.  
In Stettin vorrätig in C. Hinrich's Buchhandlung, Rossmarkt 6, gegenüber der Reichsbank.

**Für den Weihnachtstisch.**  
Gebichte von **Franz Bechert**,  
Kürschnermeister in Eßlin.  
Eleg. geb. M. 3.—  
**Ferd. Beyer's Buchhandlung**,  
Königsberg i. Pr.

**1000 Briefmarken**, ca. 180 Sorten 60 Pfg.  
— 100 versch. überseidete 250 M.,  
— 120 bessere europäische 250 M. bei  
**G. Zehmeyer, Nürnberg**. Sammelzettel gratis.

**Otto Weile, Uhrmacher,**  
Stettin, Langebrückstraße 4,  
empfehlen:  
Nadeluhren von Mark 6,50 an.  
Silb. P.-Mem.-Uhren „ „ 14.— an.  
Silb. Dam.-Mem.-Uhren „ „ 18.— an.  
Gold. Dam.-Mem.-Uhren „ „ 18.— an.

**Rob. Th. Schröder Nachf., Bank-Geschäft, errichtet 1870.**  
An- und Verkauf aller courshabenden Effecten bei 1/2% Provision incl. aller Spesen.  
Sichere in- und ausländische Staatspapiere, Pfandbriefe und Stadt-Obligationen sind stets vorrätig.  
Einslösung aller Coupons, Depositen-Verkehr, Discontirung von Wechseln sowie Ausstellung von solchen auf alle grösseren Plätze der Welt.

## Zu halben Preisen

verkaufe bis Weihnachten eine große Partie

**Reisemuster**  
in  
**Portefolios, Portemonnaies, Geldtaschen, Beuteln, Zigarrentaschen, Visites, Brieftaschen, Schreibmappen, Poesies etc. etc.**

Der Verkauf findet sowohl in meinem Geschäft **Kohlmarkt 10**, als auch in meinem neuen Lokale **Lindenstraße 25** direkt aus den beiden Reisekollektionen meiner zwei Reisenden statt.

Sämtliche Reisemuster sind gut erhalten und in durchaus brauchbarem Zustande. Der Verkauf währt nur so lange, als der Vorrath reicht, und bitte ich meine geehrten Kunden, welche diese billige Gelegenheit für Einkäufe in Weihnachts-geschenken benutzen wollen, ihren Bedarf möglichst früh decken zu wollen.

**R. Grassmann,**  
Kohlmarkt 10. Lindenstraße 25.

**Ohne Anzahlung.**  
**20 Mark monatliche Abzahlungen.**  
**Garantie 20 Jahre.**

Die unterzeichnete Hof-Pianoforte-Fabrik empfiehlt ihre weltberühmten **Pianos** und liefert solche auf Wunsch auf Probe innerhalb Deutschlands frachtfrei bis zur letzten Eisenbahnstation des Empfängers. Gebrauchte Instrumente werden in Zahlung genommen. Bei Barzahlung entsprechender Rabatt.

**Specialität:** **Wolkenhauer's Lehrer-Instrumente**, Pianinos in 3 Gattungen, mit speciell für nördliches Klima berechneten unverwundlichen Mechaniken und von bisher unübertroffener Haltbarkeit.

Der Ton und die Haltbarkeit dieser Pianinos erreichen die höchste Stufe der Vollkommenheit, so daß dieselben in Tonfülle und Spielart keinen Flügeln gleichen, in Ton-schönheit aber dieselben übertreffen, auch sind dieselben auf den verschiedensten Konseruatoren, Musik-Akademien, Schulen, Seminarien, Volks-Seminarien, Präparanden-Anstalten etc. eingeführt und sowohl in den Kreisen der Lehrer als des Publikums als **vorzüglichste Salon- und Übungs-instrumente** bekannt.

**G. Wolkenhauer in Stettin,**  
Louisenstraße 13,  
**Hof-Pianoforte-Fabrikant,**  
Königl. preuss. Kommissions-Rath, Ritter. Gerichtlich vereidigter Sachverständiger.  
Hoflieferant Sr. Majestät des deutschen Kaisers und Königs von Preußen.  
• Sr. Königl. Hof. des Prinzen Friedrich Carl,  
• Sr. Königl. Hof. des Großherzogs von Baden,  
• Sr. Königl. Hof. des Großherzogs von Sachsen-Weimar,  
• Sr. Königl. Hof. des Großherzogs von Mecklenburg-Schwerin.

**Wachstock, Baumlichte, Wachs-, Paraffin- und Stearinlichte**  
in vorzüglicher Qualität und allen Größen offeriren billigst  
**Schindler & Muetzell,**  
Verkaufslager: Mittwochstrasse No. 11—12.  
Die Weihnachten auch Sonntags geöffnet.

**Photographie-Albuns.**  
Hierdurch zeige ich ergebenst an, daß in meinen drei Geschäften  
**sämtliche Neuheiten**  
komplet eingetroffen sind und habe davon  
**Muster im Schaufenster**  
zu größerer Zahl ausgestellt, zu deren Besichtigung ich ergebenst einlade.  
Insbesondere erwähne die so schnell beliebt gewordenen  
**Neuen Hochformate**  
in drei verschiedenen Grössen.  
Ferner meine  
**Photographie-Albuns** in **Plüsch** und **Seiden-Plüsch**, besonders elegant und preiswerth.  
**Photographie-Albuns** in **Schafleder, Barchett, Saffian, Capfasian, Zinchen** und **Kalbleder**  
in ganz neuen modernen Ausstattungen, Beschlägen etc. mit den verschiedensten Innen-  
theilen, in wirklich überaus großer Auswahl.  
**Devotions-Albuns** in ganz großem Folioformat, als Geschenk für Jubiläen, Vereine etc.  
Indem noch auf meine **Photographie-Albuns** mit **Musik** als besondere Spezialität  
aufmerksam mache, bemerke, daß ich durch sehr große direkte Bezüge die Preise billiger  
stellen konnte und verkaufe meine **Photographie-Albuns** in großem Quartformat bereits von  
1 Mt. an; in Plüsch von 1.50 Mt. an, in Ganzleder von 2 Mt. an, in Kalbleder von 6 Mt.  
an. **Große Photographie-Albuns** mit **Musik** von 10 Mt. an.

**R. Grassmann,**  
Kohlmarkt 10. Kirchplatz 4. Lindenstr. 25.

**Ein Schuh. Warme Fussdecken,**  
„Blasbar.“  
gerade Seidenschuhenfelle best. Mittel gen. talte Bälle,  
langhaarig, silbergrau (wie Silber), Größe etwa 1 cm, d.  
St. 4-6 Mt. ausgel. ohne Gr. 7.50 Mt. Bei  
8 St. 10. 100 P. u. Preis, auch über Fußhülle,  
grat. W. Heino. Lärnmühle. Schmeidegasse, Bismarck-Platz.

**Schön und praktisch**  
für Weihnachten:  
**REINI SALUTARIS MILD!**  
von **C. NAUMANN,**  
Offenbach am Main (nur 25 Pfg.)  
ist unübertroffen  
zur Pflege der Haut  
und des Teints.  
in 1/2 Dtl.-Cartons  
mit reizendem Weihnachtsbild!

Um mit meinem  
noch großen Lager von  
**Tisch- u. Hänge-**  
**Lampen**  
zu räumen, habe ich  
sämtliche Preise be-  
deutend ermäßigt.

**Gust. Koerbel,**  
**Bollwerk 35.**

Wer schnell und mit geringsten Kosten  
Stellung finden will, verlange v. Boit-  
karte die „Deutsche Boten-Zeitung“ in Eßlingen a. N.  
Gesucht wird ein Ingenieur, welcher befähigt ist,  
eine Maschinenfabrik und Schiffswerft in dem Bezirk  
mit Kunden und Behörden zu vertreten, Kostenan-  
schläge z. aufstellen und Geschäfte abzuschließen.  
Offerten werden an **J. T. 5774** an **Rudolf**  
**Mosse, Berlin SW.**, erbeten.

**Ein junger Geschäftsmann**  
sucht für sein neu eingerichtetes Geschäft ein  
Kommissionslager zu übernehmen, wozu billige  
Specialartikel in guter Geschäftsgegend einer kleine.  
Stadt von 8000 Einwohnern. Offert. an unter **C. L. 2000**  
in d. Exp. d. W., Kirchplatz 3.

**M. 3000** p. a. u. m. kann Jeder d. d.  
rat. z. f. e. l. Hamburg. F. verdienen. Bew. u.  
**K. 7828** an **H. Eisler, Hamburg.**

**Mecklenburger Hof.**  
46 Elisabethstrasse 46.  
**Gr. Gala-Specialit.-Vorstellung.**  
Anfang Abends 8 Uhr. Entree 10 S.

**Restaurant zum Freischütz.**  
36a Bogislavstraße 36a.  
Schneidige Bedienung. **H. Lagemann.**

**Stern-Säle.**  
20, Wilhelmstraße 20.  
Täglich:  
**Gr. Specialitäten-Vorstellung.**  
Künstler 1. Ranges. Anfang 8 Uhr.  
Direkt. **H. Waselewsky.**

**Centralhallen-Theater.**  
Seute Mittwoch:  
Lehter Tag der Saison.  
**Wohltätigkeits-Vorstellung**  
zum Vo. theil des Verbandes für  
**Central-Armenpflege.**  
**Nichtrauch-Abend.**

Lehtes Auftreten:  
**Clown Jigg** mit seinen hochkomisch dressirten Gänse,  
Ziegen, Enten, Affen etc. **The 3 Har-**  
**weys**, Original-Balance-Produktionen auf dem  
gepaukten Draht. **The 4 Stars**, Kraft-Atleten  
an den hängenden Seilen. **The Astley-Trio**,  
die musikal. Gentlemen. Scene comique. **Sophie**  
**Schultze**, Sängerin. **Die Freire-Oper**  
(6 Act), itarische Spiele und lebendes Carroussel.  
**Mizzi** und **Alfred Marion**, Originals  
**Operetten** - Duettisten. **Emmy** und **Jean**  
**Crasse**, Original-Instrumental-Imitatoren. Die 2  
lustigen Chinesen, komisch-atletische Akte.  
Fremden-Loge 2, Loge 1.50, Stiergäß 1,—,  
1 Pl. 0.75, 2 Pl. 0.50.  
Vorlaufs-Bons sind zur heutigen Vorstellung  
ungültig.  
Kasse geöffnet von 12—1/2 Uhr und von  
7 Uhr an.  
Anfang präcise 8 Uhr.

**Stadt-Theater.**  
Mittwoch, den 15. Dezember, Serie 4. Ermäß. Preise  
**Der Troubadour.**  
Donnerst., d. 16. Dezember, Serie 1. Ermäß. Preise  
**Struwwelpeter.** Weihnachtsmärchen.

**Bellevue-Theater.**  
Mittwoch Nachmittag: **Klein Däumling**  
Abends: (kleine Preise) **König Heinrich**  
Donnerstag Nachm.: **Klein Däumling**  
Abends (Wons. giltig): **Kaiser Heinrich**  
Täglich: Concert der Theaterkapelle.